



**Note:** Every time the programming routine is called up, the counter switches back to the basic parameter setting, i. e. the previous programming is lost and the counter and preset values are reset to zero.



DE | EN | FR | IT | ES

<b>Func*</b>	Betriebsart   Operating mode   Mode de fonctionnement   Modalità operativa   Modo de funcionamiento
<b>Count</b>	Impulsvorwahlzähler   Pulse preset counter   Compteur à présélection d'impulsions   Contatore di preselezione degli impulsi   Contador de preselección de impulsos
<b>timE</b>	Zeitvorwahlzähler   Time preset counter   Compteur de temps pré réglé   Contatore a tempo preimpostato   Contador de preselección de tiempo
<b>tModE</b>	programmierbarer Zeitbereich, SEC=Sekunden, Min=Minuten, hour=Stunden   Programmable time range, SEC=seconds, Min=minutes, hour=hours   plage de temps programmable, SEC=secondes, Min=minutes, hour=heures   Intervallo di tempo programmabile, SEC = secondi, Min = minuti, hour = ore   intervalo de tiempo programable, SEC=segundos, Min=minutos, hour=horas
<b>Count</b>	Impulsvorwahlzähler   Pulse preset counter   Compteur à présélection d'impulsions   Contatore di preselezione degli impulsi   Contador de preselección de impulsos
<b>Add</b>	addierende Zählweise   Adding counting   Ajouter le comptage   Aggiunta del conteggio   Suma de recuentos
<b>Sub</b>	subtrahierende Zählweise   Subtracting counting   Soustraire compter   Conteggio in sottrazione   Restar contando
<b>Loop</b>	Automatische Wiederholung   Automatic repetition   Répétition automatique   Ripetizione automatica   Repetición automática
<b>oFF</b>	Bei Parameter Loop "off" und einer dELAY time 0.0, wird nach Erreichen des Vorwahlwerts der Ausgang aktiv, bis ein Reset durchgeführt wird   When parameter Loop is „off“ and dELAY time is 0.0, the output is activated when the preset value is reached and remains activated until reset is performed   Si le paramètre Loop est réglé à „off“ avec un temps dELAY de 0.0, la sortie s'active lorsque la présélection est atteinte et reste active jusqu'à ce qu'un Reset soit effectué   Con il parametro Loop "off" e un tempo di dELAY di 0.0, l'uscita si attiva dopo aver raggiunto il valore di preselezione fino all'esecuzione del reset   Con el parámetro Loop "off" y un tiempo de dELAY de 0.0, la salida se activa al llegar al valor preseleccionado y hasta que se ejecute un reset
<b>on</b>	Automatische Wiederholung Ein Beim Parameter Loop "on", wird der Zähler automatisch zurückgestellt, der Ausgang entsprechend der bei dELAY eingestellten Zeit als Wischimpuls aktiv   When parameter „Loop is „on“, the counter is reset automatically and the output emits a fugitive pulse for the time of the duration set in dELAY   Si le paramètre Loop est réglé à „on“, le compteur se repositionne automatiquement et la sortie s'active fugitivement pendant la durée réglée dans dELAY   Con il parametro Loop "on", il contatore si ripristina automaticamente, l'uscita emette un impulso fuggitivo di durata corrispondente all'impostazione di dELAY   Con el parámetro Loop "on", el contador se pone a 0 automáticamente y la salida se activa como impulso fugaz según el tiempo de dELAY establecido
<b>rELAY</b>	Relais   Relay   Relais   Relè   Relé
<b>no</b>	Ausgang Schließer   Normally open contact   sortie à fermeture (NO)   Uscita normalmente aperta   Salida normalmente abierta
<b>nc</b>	Öffner   Normally closed contact   sortie à ouverture (NF)   Uscita normalmente chiusa   Salida normalmente cerrada
<b>dELAY</b>	Ausgangssignalzeit: Wischsignal programmierbar von 00.1 – 99.9 Sekunden, 0.0 = bistabiler Ausgang (aktiv bis Rücksetzen) programmierbar nur bei Loop off, bei Loop on springt 0.0 automatisch auf 1.0 Sekunden   Output signal duration: fugitive signal programmable from 0.01 – 99.9 seconds, 0.0 = bistable output (active until reset) programmable only for Loop off, in case of Loop on, 0.0 is set automatically to 1.0 second   Durée d'émission du signal : signal fugitif programmable de 0.01 – 99.9 secondes, 0.0 = sortie bistable (active jusqu'au repositionnement) programmable uniquement pour Loop off, pour Loop on 0.0 est mis automatiquement à 1.0 secondes   Tempo segnale di uscita: Segnale fuggitivo programmabile da 00.1 - 99.9 secondi, 0.0 = uscita bistabile (attiva fino al ripristino) programmabile solo con Loop off, con Loop on 0.0 passa automaticamente a 1.0 secondi   Tiempo de la señal de salida: señal fugaz programable de 00.1 - 99.9 segundos, 0.0 = salida biestable (activa hasta el reset) programable solo cuando Loop off, con Loop on salta automáticamente de 0.0 a 1.0 segundos
<b>dP</b>	Programmierbarer Dezimalpunkt   Programmable decimal point   Point décimal programmable   Punto decimal programabile   Punto decimal programable

**Fritz Kübler GmbH**  
 Schubertstrasse 47  
 D-78054 Villingen-Schwenningen  
 Germany  
 Phone +49 7720 3903 - 0  
 info@kuebler.com  
 www.kuebler.com